

## 1 Tiq mod ser liq

*Awg meh he lehq phehq peg che awg lawn*

Pawd loq 4 pawz te pawz ha lehg che bon khuhd ca mar tod che awg yand khuhn, Tiq mod ser haq Ed fed suq med khuhn ve Khreq awg mor haq kha sehax ngawx haq sax lehd koz tawd sanr vid lar haz che yaog. Awg yand u ve khuhn, Pawd loq yawd Ed fed suq med lo har naq maq gha kawq koeq gha hawg lehd sir che te yand, yawd Tiq mod ser haq liq awg kawd maq te koz buhq vid che yaog. Pawd loq yawd awg cehg mag Tiq mod ser chehd lo kae gad che awg lawn haq te thawz te thawz liq che ve te koz khuhn koz don chehd che yaog.

*Buhq var he lehq buhq che awg yand*

Awg kawd maq teq coaq thad lo ve Khreq yad awg mor teq pa ve awg lid awg khad he lehq ced caor sar lar teq pa haq liq buhq fe che khuhn, tawd yaw lehq buhq che awg khad (1, 2 Tiq mod ser liq he lehq Tid tuq liq) awg mag gha lia khuhn liq che ve te koz haq Pawd loq yawd awg ton buhq lar che yaog lehd koz lar che yaog. 1 Tiq mod ser liq haq A.D. 64 thad huh buhq lehq, i awr liz Pawd loq Ed fed suq med khuhn 3 khuhq chehd peg khaz nuhr 8 khuhq thad huh buhq lar che yaog.

*A yed ir che awg lawn he lehq awg lawn kha peg*

Liq che ve te koz vawr, Tiq mod ser Khreq yad awg mor haq kha sehax ngawx haq sax vid tug awg pun buhq lehq tawd sanr vid lar che yaog. Kanx khawd-ehg kheh gha te cawd che awg ceng teq pa yawd haq ga vid var Tiq mod ser haq Pawd loq yawd buhq vid lar che yaog. Yawd buhq vid lar che awg lawn teq pa awr lehr che kheh yaog. Ma hez hez che awg ceng mar che chaw haq maq gha mar cuh tug lehd ma koz, Ed fed suq Khreq yad awg mor ir tuag chehd che haq ngawx haq sax tug lehd ma koz, awg ceng che teq pa yaog. Khreq yad awg mor che ve khuhn phehq har jad che awr lehr, Nawz sa tiq ve yonr khad pawnd lar che mar khad yaog. (I hehd teq pa mar che awr lehr, awg ha vawr saw daq che yaog. Kheh te lehq med nged jeg kor vawr, saw haeg jad lehq mad daq che yaog lehd koz mar che yaog. Che ve awr lehr, chaw yad ve awg ton haq liz koz lar che yaog.) Yud daq chaw ve awg lid haq hax ceh ghaq te che (Liq phu awg pir khuhn ve a kor pi che awg lid ted pehg pehar awr lehr a meha Kar tiq sax caz awg suhx khuhn chehd che Khreq yad awg mor liz gha ghaq te chehd ser lawg lehd koz che yaog) he lehq a su yawd awg ton haq nex tinr lehq nag tug te che ma hez hez che yonr khad (Awg ton che awr lehr, hax ceh nux nag che haq gha khanr cawd che lehd koz che yonr khad yaog).

### **Awg lawn nux**

1. Ma hez hez che sar lar awg lawn sa tiq pid che (1:1-11)
2. Khreq ve awg bon awg sinx Pawd loq haq pid che (1:12-17)

3. Pawd loq tawd sanr vid che khuhn ve duhd law kig (1:18-20)
4. Khreq yad awg mor te tug awg ceng (2:1-3:16)
5. Ma hez hez che sar lar mar che haq khawd-ehg kheh gha te cawd che (4:1-16)
6. Khreq yad awg mor khuhn yonr che chaw laex mor cawg che haq khawd-ehg kheh te cawd che (5:1-6:2)
7. Awg kag awg nuz awr ve awg lawn teq pa (6:3-21)

*Awg chawd haq duhd nuhd che tawd*

<sup>1-2</sup> A nig ved Thaer khuhq par Ghig sa he lehq a nig ved duhd law kig phehq che Yer suq Khreq tawd pid lar che heh, Yer suq Khreq ve cuh yad phehq che ngag Pawd loq awr lehr, yonr che awg khuhn lo ngag ved yad awg cehg mag phehq che, Tiq mod ser haq liq che ve buhq fea che yaog. Awr pa Ghig sa he lehq a nig ved Jawd mawd Yer suq Khreq ve awg bon awg sinx, har kax vix che ted ceng he lehq duhd sa gad sa che ted ceng nawg geh cawg vid-oq.

*Ma cawd che yonr khad haq maq gha mar tug sa tiq pid che*

<sup>3</sup> Ngag Mar ker dawd niq muhd mig lo kae che te yand, Ed fed suq med khuhn nawg chehd lar haz tug a meha liz ngag nawg haq kawq lawg khawx che yaog. Maq sur daq che yonr khad teq pa haq i hehd teq pa maq gha mar vid tug, su haq mar vid tug awg pun ngag nawg haq chehd cuh vid lar haz che yaog.

**4** Kheh te lehq, kad phed kad lao teq pa haq lehd ma koz, awg ceng awg khad teq cax peg teq cax ve haq koz daq lehq peg kig leh kig mad cawg che teq pa haq lehd ma koz, maq gha tar ir tug i hehd maq gha te soq saq tug, tawr vid tug awg pun liz, ngag nawg haq chehd cuh lar haz che yaog. Awg ceng che ve teq pa awr lehr, tawd ghawg daq che ted ceng haq lehax te tuhaz che yaog. A nig yonr che haq te lehq sir lar che Ghig sa duhd lar che thaer khuhq che ted ceng haq te tuhaz vid che ma hez hawg.

**5** Ngag che kheh koz che awr lehr, i hehd awg khuhn haq pehnd che cawg vid tug haq ngag duhd law che yaog. Haq pehnd che ted ceng awr lehr, daq kehg che ni ma, vend bax tar kig mad cawg che ni ma he lehq awg cehg mag yonr che ni ma, che ve teq pa awg khuhn tuhaz che yaog.

**6** Chaw ted pehg pehar vawr,\* awg ceng che ve teq pa haq chid bag lar haz lehq, awg bon mad cawg che awg lawn haq lehax koz daq chehd che yaog.

**7** I hehd awr lehr, awg lid cuh kar var te gad liz, i hehd a thoq koz chehd che haq lehd ma koz, i hehd ni ma tar che khuhn koz chehd che tawd khuhd teq pa haq lehd ma koz, i hehd maq sir che yaog.

**8** Awg lid tawd khuhd awr lehr, thed che cawd che khuhn yehd vix ver, daq che yaog, lehz a nig sir chehd che yaog.

**9** Awg lid tawd khuhd ted ceng awr lehr, thed

\* **1:6 1:6 Chaw ted pehg pehar vawr** Maq sur daq che yonr khad teq pa haq yonr che chaw haq koz che yaog.

che cawd che chaw awg pun teh lar che ma hez. Ma thed ma cawd che haq te che chaw, maq na yug vix che chaw, Ghig sa haq ma yawz maq yan te che chaw, vend bax te che chaw, mad daq mad kehg che chaw, bon lid sinx khad haq maq ca che chaw, awr pa awr ye haq dawz vehr che chaw, su haq dawz vehr che chaw,

<sup>10</sup> hax chawd hax paz te che chaw, haw khaz chawd-ad haw khaz duhd cawd daq lehq te che chaw, chaw haq khuhd yug huhd che chaw, her ka che chaw, ma hez che khuhn sax khiz khanr che chaw he lehq Ghig sa ve thed che cawd che mar khad haq tawr che chaw, chaw che ve teq pa awg pun awg lid tawd khuhd teh lar che yaog lehz a nig sir che yaog.

<sup>11</sup> Ngag che kheh koz che awr Lehr, ha lehg che bon khuhd haq hawr daq che yaog. Ha lehg che bon khuhd u ve awr Lehr, ngag haq pehar lar che awg mig awg phond ir jad che awg bon che Ghig sa ve ha lehg che bon khuhd phehq che yaog.

### *Ghig sa har kax che awg bon haq Pawd loq chid muh che*

<sup>12</sup> Ngag haq awg ghad pehar che a nig ved Jawd mawd Yer suq Khreq haq ngag chid muh che yaog. Awg lawn ghod ver, ngag kar tiq yeg che yaog lehz, yawd sawnr lar lehq kanx che ve haq te tug ngag haq lez yug lar che yaog.

<sup>13</sup> Ngag awr Lehr pong lag thad ver, Yer suq haq maq sawnr ma caz koz lehq, yawd ved chaw haq du deh lehq, khang gid koz gid liz, ngag maq sir ser lehq maq yonr ser che khuhn te cheaq te lehq, Ghig sa ngag haq har kax ax che yaog.

**14** Yer suq Khreq awg khuhn cawg che yonr che he lehq haq pehnd che awg ceng geh teq geha, a nig ved Jawd mawd Ghig sa ve awg bon haq, ca koz mad peg thad kha gag ngag gha che yaog.

**15** Tawd che te khuhd awr Lehr, awg cehg mag yonr gha lehq kar tiq yeg che tawd khuhd phehq che yaog. Yer suq Khreq awr Lehr, vend bax yad teq pa haq thaer khuhq vid tug mig gig thag lo lag che yaog. Vend bax yad teq pa awg khuhn ngag awr Lehr, suaq keh vend bax ir jad che chaw te ghad phehq che yaog.

**16** Keh ma khuhd, Yer suq Khreq awr Lehr, yawd khawd-ehg taw maq yeg khanr vix jad che haq pheq mar vid tug awg pun, ngag su haq keh vend bax ir jad che chaw te ghad phehq che liz, ngag haq har kax ax che yaog. Keh te lehq, yawd haq yonr che awg khuhn co tiq ha tiq gha che chaw teq pa awg pun ngag awr Lehr, hend yug jawg yug kig phehq che yaog.

**17** Co co tar taer uq penr che Jawd mawd Ghig sa, mad lug maq suh vix lehq, chaw yad te ghad-eq liz ngawx mad mawg che, Ghig sa te ghad lehax cawg che haq co co taer taer chid ir chid muh lehq awg mig awg phond cawg vid-oq. A meng.

**18** Ngag ved yad Tiq mod ser-og, pong lag thad su Ghig sa awg tan te lehq, nawg haq caz daq che Ghig sa ve tawd khuhd khuhn koz lar che heh, ngag nawg haq tawd u ve heh te pehar che yaog. Pong lag thad huh koz lar che teq pa haq cud lehq, daq che awg pun tawr daq bawz daq-oq.

**19** Vend bax tar tug mad cawg che ni ma haq chaw ted pehg pehar chid bag vehr che haq te

lehq, huh lawd kor lug vehr che heh te lehq, i hehd ve yonr che ni ma liz lug vehr che yaog. Daq che bawz daq tug nawg yonr che haq gha yug cid lar lehq, vend bax tar tug mad cawg che ni ma gha cawg che yaog.

<sup>20</sup> Chaw u ve teq pa awg khuhn, Hur mer nehd he lehq Ar ler sar duq liz chehd che yaog. Ix mag Ghig sa haq maq sawnr ma caz maq gha koz gid vid tug awg lawn haq hend yug tug, Sar tanr ve laq kuhr khuhn ngag ix mag haq chid aq vid lar peg che yaog.

## 2

*A kor pi lehq bon lawg che awg lawn mar vid che*

<sup>1</sup> Kheh te cheaq te lehq, awg kawd maq ted ceng ngag nig hehd haq lawg khawx gad che yaog. Ghig sa geh lawg khawx che, bon lawg che, su awg pun bon lawg che he lehq chid muh che teq pa, chaw awg gha lia awg pun teoq.

<sup>2</sup> A nig teq pa awr Lehr, duhd sa lehq ni ma gawr lehd te che khuhn lehd ma koz, Ghig sa haq yawz yan lehq thed che cawd che khuhn lehd ma koz, a saq teq chehd phehq tug jawd mawd teq pa he lehq kand pax cawg che chaw ir teq pa haq liz u kheh teoq.

<sup>3</sup> U kheh te bon lawg che awr Lehr, daq che kanx phehq lehq, a nig ved Thaer khuhq par Ghig sa ni ma cawd che kanx phehq che yaog.

<sup>4</sup> Chaw awg gha lia thaer khuhq che haq gha vid tug he lehq awg cehg mag cawd che Ghig sa ve tawd khuhd haq sir vid tug yawd he gad che yaog.

**5** Awg lawn ghod ver, Ghig sa te ghad lehax cawg lehq, Ghig sa he lehq chaw yad awg kar huh awg kanr te par te ghad lehax cawg che yaog. Yawd awr lehr, chaw yad phehq che Yer suq Khreq yaog.

**6** Yawd awr lehr, chaw awg gha lia haq pong vid tug, yawd ved awg ton tand vid che yaog. Awg yand cawd che awg khuhn awg lawn u ve haq, Ghig sa awr lehr, ni ma cawd che khuhn te lar che sax khiz ted ceng pheq mar che yaog.

**7** Awg lawn u ve haq sax khiz khanr tug awg pun, ngag awr lehr, bon mar par he lehq cuh yad te tug lehd ma koz, yonr che he lehq awg cehg mag cawd che awg khuhn bid saz a naz chaw teq pa haq mar vid sehr phad te tug lehd ma koz, Ghig sa ngag haq lez teh lar che yaog. (Ngag che kheh koz che awr lehr, her ka che ma hez. Awg cehg mag haq ngag koz che yaog.)

**8** Kheh te cheaq te lehq, awg kag gha lia lo chehd che haw khaz teq pa awr lehr, nez nag che he lehq tawd ghawg daq che mad cawg che awg khuhn, ni ma daq kehg che awg khuhn laq kuhr haq chid lehq bon lawg tug haq ngag he gad che yaog.

**9** U ve heh te lehq, yad mid teq pa liz, ni ma nud nehg che he lehq ni ma tar vix che awg khuhn, kenr daq cawd daq che beg ke veq kad teq pa veq deh che haq ngag he gad che yaog. A kor muh phed lehq, si khen cuhx che, sehnx sir cuhx che he lehq awg phuhd khaz che beg ke veq kad teq pa veq deh che haq ngag maq he gad.

**10** Kheh ma khuhd, Ghig sa haq yawz yan che yad mid awr lehr te kenr te cawd che daq che

kanx teq pa haq khar thad liz te don chehd che haq ngag he gad che yaog.

<sup>11</sup> Yad mid teq pa awr lehr, ni ma tar nehg che khuhn he lehq taq hiax gawr ghad te che khuhn hend yug vid-oq.

<sup>12</sup> Yad mid teq pa awr lehr, su haq mar vid che lehd ma koz, haw khaz awg khod-aq kand pax cawg tug lehd ma koz, ngag a khawag ma pid. I hehd taq chuhax gha chehd lar che yaog.

<sup>13</sup> Awg lawn ghod ver, Ghig sa Ar danr haq awg kawd te phanr lehq, Id vaq haq awg khaz nuhr te phanr lar che yaog.

<sup>14</sup> Kheh te nuhr, Ar danr haq ca ber gha che ma hez, yad mid haq ca ber gha lehq, yad mid u ve te yaq che yaog.

<sup>15</sup> Kheh ma khuhd, yad mid teq pa awr lehr, yonr che, haq pehnd che, daq kehg che he lehq ni ma tar vix che, che ve teq pa haq yeg chehd ver, yad paw cheaq te lehq, yawd gha pong tug yaog.

### 3

*Khreq yad awg mor haq ngawx haq sax var te che awg lawn*

<sup>1</sup> Tawd che te khuhd awr lehr, kar tiq yeg che tawd khuhd phehq che yaog. Khreq yad awg mor haq ngawx haq sax sehr phad te che kanx haq ca che chaw awr lehr, daq che kanx haq ca che yaog.

<sup>2</sup> Kheh te lehq, Khreq yad awg mor haq ngawx haq sax var te che chaw te ghad awr lehr, vend bax tar kig mad cawg che chaw, awg mid ma te ghad lehax cawg che chaw, sa tiq tar vix che

chaw, ni ma tar vix che chaw, te kenr te cawd che haq te che chaw, khehx chaw haq haq yug vix che chaw he lehq mar vid vix che chaw te ghad gha phehq che yaog.

<sup>3</sup> Yawd juhg dawg buhz che chaw he lehq su haq yaq daq dawz daq che chaw maq gha phehq. Kheh ma khuhd, ni ma nud nehg che chaw, su haq tawd mad ghawg daq vix che chaw, phu haq maq sex lae vix che chaw te ghad gha phehq che yaog.

<sup>4</sup> Yawd ved yehg ka haq kha sehax uq penr lehq, yehg yad ka yad teq pa haq thed che cawd che awg khuhn kha sehax na yug tug mar vid gha che chaw te ghad gha phehq che yaog.

<sup>5</sup> Awg lawn ghod ver, a sug yawd ved yehg ka haq uq penr maq gha che chaw awr Lehr, Ghig sa ve Khreq yad awg mor haq khawd-ehg kheh te ngawx haq sax gha tuawg le.

<sup>6</sup> Yawd awr Lehr, Khreq yad awg suhx phehaq che chaw maq gha phehq. Awg lawn ghod ver, yawd ni ma ir ni ma muh veh lehq ned haeg haq cir yanr che heh te lehq yawd haq liz cir yanr vid tug yaog.

<sup>7</sup> Kheh te lehq, yawd haq awg bag phawd awr ve chaw mehz caz khuhn, yawd daq che awg meh cawg che chaw gha phehq che yaog. U kheh ma te ver, su be su khaex lehq vend bax tar che haq gha khanr lehq, ned haeg va thuh lar che haq yaw tug yaog.

*Khreq yad awg mor khuhn ga vid var te che chaw awg lawn*

<sup>8</sup> Che ve haq kha sur suar, ga vid var te che chaw liz, su tar ir yawz yan che chaw gha te che yaog. Ha lez nid mag mad cawg che chaw, juhg dawg var ma hez che chaw, phu si med nged jeg kor haq maq sex lae che chaw gha phehq che yaog.

<sup>9</sup> Daq kehg che haq sir vix che ni ma khuhn, pheq mar ax che cuhx kig nax che yonr khad teq pa haq kha sehax yonr yeg che chaw gha phehq che yaog.

<sup>10</sup> Chaw che ve teq pa liz, i hehd haq awg kawd te cuh vid ngawx ser. Te vid ngawx peg lehq, vend bax tar kig mad cawg ver, yawd haq ga vid var te cuh cawd che yaog.

<sup>11</sup> Che ve haq kha sur suar, ga vid var mid ma teq pa liz, su tar ir yawz yan che chaw gha phehq che yaog. Ca khaex ca koz vix che chaw maq gha phehq lehq sa tiq cawg che chaw he lehq awg ceng gha lia khuhn kar tiq yeg che chaw gha phehq che yaog.

<sup>12</sup> Ga vid var te che phad awr lehr, awg mid ma te ghad lehax gha cawg che yaog. A sug yawd ved yad teq pa he lehq a sug yawd ved yehg ka haq kha nehax uq penr gha che chaw gha phehq che yaog.

<sup>13</sup> Awg lawn ghod ver, ga vid var te che phad awr lehr, ga vid che kanx haq kha nehax gha ga te lehq, daq che awg meh haq gha lehq, Yer suq Khreq haq yonr che awg khuhn, ni ma tag che ted ceng cawg che yaog.

*Cuhx kig nax Jad che Ghig sa haq a kor pi che awg lid*

**14-15** Maq muh muha ver, ngag nawg chehd lo lag tug duhd lar liz, ngag har naq mad lag gag cawd ver, Ghig sa ve yehg ka awg khuhn, khawd kheh te kenr te cawd che teq pa haq nawg gha sir vid tug, awg lawn che ve teq pa ngag nawg haq buhq fea lar che yaog. Yehg ka u ve awr lehr, teq chehd che Ghig sa ve Khreq yad awg mor phehq che yaog. Khreq yad awg mor u ve awr lehr, Ghig sa ve awg cehg mag te che awg ceng awg pun, awg chi pi nux phehq che yaog.

**16** A nig ved yonr che ted ceng awr lehr, cuhx kig nax jad che yaog, lehd a nig liz sax khiz khanr gha che yaog.

Khreq awr lehr, chaw yad ve awg hoq awg han khuhn lag che yaog.

Awg ha phu liz, yawd awg lawn sax khiz khanr gha che yaog.

Muhd nuh maq cuh yad teq pa liz yawd haq gha mawg che yaog.

Yawd ved awg lawn chaw ceng gha lia haq bon mar vid che yaog.

Mig gig yad teq pa yawd haq yonr vehr lehq.

Ghig sa ve awg mig awg phond ir jad che awg khuhn,  
yawd haq haq yug lehq yawd taz kawq veh che yaog.

## 4

### *Yonr che haq su chid bag vehr tug awg lawn*

**1** Awg ha phu awr lehr, che kheh kha sehax koz lar che yaog. Awg leh med ve awg yand awg khuhn chaw ted pehg pehar awr lehr, yonr che ted ceng haq chid bag vehr tug yaog. I hehd awr

lehr, her ka vix che awg ha he lehq ned teq pa mar vid che tawd khuhd teq pa haq na yug tug yaog.

<sup>2</sup> Her ka vix jad che chaw teq pa awr lehr, i hehd ve ni ma sir haq son chiz nehx vid lehq khiq vehr che heh phehq vehr lehq, i hehd te yaq kig haq mad juhg vehr che yaog.

<sup>3</sup> Awg phad mawd awg mid ma maq gha he daq lehq cad tug ted pehg pehar haq maq gha cad hawg lehz i hehd tawr lar che yaog. Cad tug ted ceng awr lehr, yonr lehq thed che cawd che haq sir che chaw teq pa Ghig sa haq chid muh che khuhn cad tug awg pun Ghig sa te phanr lar che yaog.

<sup>4</sup> Ghig sa kha te phanr lar che awg ceng gha lia awr lehr, daq che yaog. Ghig sa haq chid muh che khuhn haq yug lehq cad ver, awg ceng gha lia cad gha che yaog.

<sup>5</sup> Awg lawn ghod ver, Ghig sa ve tawd khuhd haq te lehq lehd ma koz, bon lawg che haq te lehq lehd ma koz, awg ceng u ve teq pa haq daq vid kehg vid peg che yaog.

### *Yer suq Khreq ve daq che kanx te var*

<sup>6</sup> Nawg awr lehr, a vix a nax teq pa haq awg lawn che ve kha sehax koz mar vid ver, Yer suq Khreq ve daq che kanx te sehr phad nawg phehq tug yaog. Kheh te lehq, yonr khad haq caz daq che tawd khuhd teq pa haq he lehq nawg ghaq te kae chehd che mar khad haq caz daq che tawd khuhd haq nawg kha nehax cad chehd dawg chehd che chaw phehq che yaog.

<sup>7</sup> A pi ku teq pa kaod koz mar vid che, teq chaweh cuhx kig mad cawg lehq Ghig sa haq ma yawz yan che khuhd teq pa haq taq na. Kheh ma khuhd, nawg awg ton Ghig sa ve kanx te gha vid tug awg pun kha nehax te sawnx-oq.

<sup>8</sup> Awg lawn ghod ver, awg ton awg suhr awg sar phawd awr ve te sawnx che ted ceng awr lehr, awg bon a ceanax lehax cawg che yaog. Kheh ma khuhd, Ghig sa ve kanx te che ted ceng awr lehr, a meha ve teq co haq lehd ma koz, awg khaz nuhr ve teq co haq lehd ma koz, awg ceng gha lia awg pun awg cehg mag awg bon cawg che yaog.

<sup>9</sup> Tawd khuhd u ve awr lehr, awg cehg mag yonr gha lehq kar tiq yeg che tawd khuhd phehq che yaog

<sup>10</sup> Kheh te cheaq te lehq, teq chehd che Ghig sa haq a nig duhd law chehd che haq te lehq, a nig hax ceh cud cad lehq kanx te chehd che yaog. Yawd awr lehr, chaw awg gha lia ve Thaer khuhq par phehq che yaog. Lex lehq, yonr che chaw teq pa awg pun Thaer khuhq par phehq che yaog.

<sup>11</sup> Awg lawn che ve teq pa su haq koz mar te mar vid-oq.

<sup>12</sup> Nawg yad nehg te chehd ser che haq chaw te ghad-eg liz maq gha koz gid vid tug sa tiq taoq. Tawd yaw che lehd ma koz, te che awg lid awg khad lehd ma koz, haq pehnd che, yonr che he lehq daq kehg che lehd ma koz, nawg awr lehr, yonr che chaw teq pa awg pun hend yug jawg yug kig phehq vid-oq.

<sup>13</sup> Ngag lag gag thad kha gag, su haq Liq phu ghawn mar vid che, awg ghad pid che he lehq

mar vid che teq pa haq cud cad lehq te chehd lawz.

<sup>14</sup> Awg hox chaw mawd teq pa nawg thag huh laq kuhr tar che te yand, i hehd teq pa awr Lehr Ghig sa awg tan te lehq yawd ved tawd khuhd yaw che awg khuhn, nawg haq pehar lar che laq sawnr haq nawg kha sehax yehd lehq teoq mehr.

<sup>15</sup> Nawg kanx te che awg khuhn khawd-ehg kheh taw maq ir lag muh lag chehd che haq chaw awg gha lia gha mawg vid tug, awg ceng che ve teq pa haq ni ma puhd che khuhn hax ceh nux maz teoq.

<sup>16</sup> Nawg awg ton haq lehd ma koz, nawg mar vid che awg ceng teq pa haq lehd ma koz, sa tiq te lehq awg ceng che ve teq pa awg khuhn yeg chehd-oq. Nawg che kheh te chehd ver, nawg awg ton he lehq nawg ved tawd khuhd haq gha kad che chaw teq pa haq nawg pong vid tug yaog.

## 5

### *Su haq khawd-ehg kheh te vid cawd che awg lawn*

<sup>1</sup> Chaw mawd haq ded mar vid che taq te. A pa heh te sawnr lar lehq, i hehd haq awg ghad pid-oq. Yad nehg teq pa haq liz, a vix a nax heh te sawnr lar vid-oq.

<sup>2</sup> Chaw mawd ma teq pa haq liz a ye haq heh te sawnr lar lehq, yad nehg ser che yad mid teq pa haq liz, daq kehg che ni ma kha sehax cawg che khuhn a vix a nax heh te sawnr lar-oq.

<sup>3</sup> Ga vid var mad cawg che meh chuhd ma teq pa haq kha sehax ngawx haq sax vid-oq.

**4** Meh chuhd ma awr lehr, awg yad ma hez ver awg huhar la cawg ver, lex lehq yonr che chaw teq pa te che heh te lehq awg yad u ve teq pa a sug yawd ved yehg ka teq pa haq ngawx haq sax cawd che yaog. U kheh te ver, awr pa awr ye he lehq awg pux awr pi teq pa haq awg bon kawq te khuhq vid che yaog. Awg lawn ghod ver, che kheh te haq sax vix che ted ceng haq Ghig sa ni ma cawd che yaog.

**5** Ga vid var mad cawg lehq yawd te ghad lehax chehd che meh chuhd ma awr lehr, yawd Ghig sa haq duhd law lar lehq, muhd kaw muhd khax bon lawg don chehd che yaog.

**6** Kheh ma khuhd, a sug yawd khad a lor duhd khad haq lehax ghaq te che meh chuhd ma teq pa awr lehr, yawd teq chehd liz, suh lar vehr che yaog.

**7** Su vend bax tar kig maq gha cawg tug, awg lawn che ve i hehd haq kha sehax koz mar vid-oq.

**8** A sug te ghad awr lehr, a sug yawd ved awg ceng awg khad haq lehd ma koz, lex lehq a sug yawd ved yehg khuhn ve chaw teq pa haq lehd ma koz, maq ngawx haq sax ver, yawd awr lehr yonr che ted ceng haq chid bag vehr lehq, maq yonr che chaw haq keh liz nar jad vehr che yaog.

**9-10** A saq khuhq chi khuhq mad gag ser che meh chuhd ma teq pa ve awg meh haq, meh chuhd ma ve cag land awg khuhn tad buhq ke. Awg phad mawd te ghad lehax he jaw che, yawd daq che kanx te che haq su sax khiz khanr gha che, awg yad awg dug haq haq sax gha che, khehx chaw haq haq Yug vix che, Khreq yad

teq pa ve khi chuhd vid jaw che, tuq khanr har  
ghuhd che chaw teq pa haq ga vid jaw che he  
lehq daq che kanx awg ceng gha lia haq te che  
meh chuhd ma haq, meh chuhd ma ve cag land  
awg khuhn awg meh buhq ke vid-oq.

<sup>11</sup> Kheh ma khuhd, yad nehg te chehd ser che  
meh chuhd ma teq pa haq cag land awg khuhn  
awg meh tad buhq ke. Awg lawn ghod ver, i hehd  
awr lehr, awg suhr awg sar phawd awr sex lae  
cheaq te lehq Khreq haq duhd phuhz lar haz lehq  
awg phad mawd kawq he gad tug yaog.

<sup>12</sup> Kheh te cheaq te lehq, i hehd awg kawd thad  
ve kar tiq\* haq te lug cheaq te lehq, cir yanr che  
haq gha khanr che yaog.

<sup>13</sup> Awg khod-aq liz, i hehd ted yehg peg ted  
yehg lo kaod gid kae lehq, bawg vehr che yaog.  
Bawg che lehax ma hez ser, su ved awg lawn haq  
lehax ca kaod koz ca kaod khae tod lehq i hehd  
haq ma caz daq che su ved kanx haq lehax ca  
te soq saq vid tod lehq, maq yaw kenr maq yaw  
cawd che tawd teq pa haq lehax ca kaod koz tod  
che yaog.

<sup>14</sup> Kheh te cheaq te lehq, yad nehg te chehd  
ser che meh chuhd ma teq pa awr lehr, haw khaz  
kawq ca lehq yad paw vid tug he lehq a sug yawd  
ved yehg ka haq kha nehax ngawx haq sax vid  
tug ngag he gad che yaog. Che kheh te che awr  
lehr, cand par teq pa a nig haq maq gha koz gid  
vid tug te che yaog.

---

\* **5:12 5:12 awg kawd thad ve kar tiq** Khreq yad awg mor haq  
awg phad mawd mad kawq ca lehq Ghig sa ve kanx kha sehax  
te tug yaog, lehd koz lar che haq koz che yaog.

**15** Awg lawn ghod ver, meh chuhd ma ted pehg  
pehar te yaq lehq. Sar tanr khaz nuhr ghaq veh  
vehr che yaog.

**16** Yonr che yad mid te ghad awr Lehr, yawd ved  
awg ceng awg khad khuhn meh chuhd ma cawg  
cawd ver, yawd awg ton liz i hehd teq pa haq ga  
vid cawd che yaog. U kheh te ver, Khreq yad awg  
mor awr Lehr, awg veg mad cawg cheaq te lehq,  
ga vid var mad cawg che meh chuhd ma teq pa  
haq ca ga vid cawd che yaog.

**17** A sug yawd ved kanx haq kha sehax te chehd  
che Khreq yad awg mor haq ngawx haq sax sehr  
phad teq pa haq niq pun tar ir yawz yan vid cawd  
che yaog. Bon mar che he lehq su haq mar vid  
che kanx haq kha sehax te che Khreq yad awg  
mor haq ngawx haq sax sehr phad teq pa haq  
lex lehq tar ir yawz yan cawd che yaog.

**18** Awg lawn ghod ver, Liq phu khuhn koz lar  
che, †“A cag naz chehd che nud mawq kaw haq  
nawg maq gha hoz tehr lar.” Kheh te lehq, “Kanx  
te par teq pa awr Lehr, ghad phuhd haq gha cawd  
che yaog” lehd koz lar che yaog.

**19** Chaw te ghad ghad Khreq yad awg mor haq  
ngawx haq sax sehr phad haq vend bax ca tar  
cawd ver, sax khiz khanr var ni ghad la seh ghad  
mad cawg ver taq na.

**20** Khreq yad awg mor haq ngawx haq sax sehr  
phad te yaq don chehd ser ver, Khreq yad awg  
mor khuhn chaw kheh ma ve mehz khuhd suhr  
ded mar vid-oq. U kheh te ver, su awg kag awr  
ve chaw teq pa liz kuhz che ni ma cawg tug yaog.

---

† 5:18 5:18 Bon 25:4

<sup>21</sup> Awg ceng che ve teq pa haq te che te yand, maq fir mad pehg he lehq chaw mehz khuhd haq maq gha ngawx che khuhn teoq, lehz Ghig sa he lehq Yer suq Khreq mehz khuhd suhr lehd ma koz, lez yug lar che muhd nuh maq cuh yad teq pa ve mehz khuhd suhr lehd ma koz, ngag nawg haq tawd pid che yaog.

<sup>22</sup> Chaw khar ve te ghad haq lehd ma koz, laq kuhr tar lehq Khreq yad awg mor khuhn a yad har naq ta pid. Su vend bax te chehd che chaw teq pa geh nawg a cehax liz vend bax taq ga te. Nawg awg ton daq kehg che khuhn chehd lar-oq.

<sup>23</sup> Che khaz nuhr ver, a kaz lehax tad dawg. Nawg ved awg fex kor awg pun he lehq nawg te thawz te thawz nag chehd che awg pun a pehx med ghig liz a cehax ga dawg-oq.

<sup>24</sup> Chaw ted pehg pehar ve vend bax haq kha sehax ngawx mawg chehd che yaog. Kheh te cheaq te lehq, yawd awr lehr suhx jehg suhx taz lehq cir yanr che haq gha khanr tug yaog, lehz su sir chehd che yaog. Kheh ma khuhd, chaw ted pehg pehar ve vend bax awr lehr, awg khaz nuhr heh tuhaz che yaog.

<sup>25</sup> U ve heh te lehq, ted pehg pehar ve daq che kanx haq te lar che haq laq cuhg laq hax gha mawg che yaog. Kheh ma khuhd, ted pehg pehar ve daq che kanx haq te lar che a meha ngawx mad mawg ser che teq pa liz, khar thad liz khuhd ceh lar maq gha hawg.

## 6

<sup>1</sup> Awg ceg phehq che teq pa awr lehr, su Ghig sa he lehq a nig ved tawd khuhd haq maq sawnr

ma caz maq gha koz gid vid tug, a sug yawd ved awg sehr phad haq awg ceng gha lia awg khuhn tar ir yawz yan cawd che yaog.

<sup>2</sup> Kheh te lehq, Ghig sa haq yonr che awg sehr phad teq pa awg huhx lo gha chehd che awg ceg teq pa liz, a sug yawd ved awg sehr phad ve a vix a nax phehq vehr cheaq te lehq, i hehd haq maq sawnr ma caz maq te cawd che yaog. I hehd awg pun lex lehq kanx kha sehax te cawd che yaog. Awg lawn ghod ver, i hehd u kheh te che te yand, haq che Ghig sa ve yad phehq che awg sehr phad teq pa awr lehr, awg bon gha che yaog.

*Ghig sa haq yawz yan che awg khuhn ni khaz suh che*

Awg lawn che ve teq pa haq nawg mar vid lehq awg ghad pid-oq.

<sup>3</sup> Chaw ted pehg pehar awr lehr, mar khad maq sur daq che teq pa su haq mar vid lehq, a nig ved Jawd mawd Yer suq Khreq ve daq jad lehq awg bon cawg jad che tawd khuhd he lehq Ghig sa haq yawz yan che awg lawn mar vid che haq yawd mad haq yug ver,

<sup>4</sup> ni ma ir lehq, teq chaweh liz maq sir che chaw phehq che yaog. Tawd yaw daq lehq, tawd khuhd ve cuhx kig haq tawd ghawg daq che lehax i hehd he gad che yaog. U kheh te che ted ceng awr lehr, soer daq che, awg mor awg chuhq pehg daq phaz daq tug te che, maq sawnr ma caz koz daq che, su awg pun mad daq che ca kaod koz ca kaod duhd che te tuhaz che yaog.

<sup>5</sup> U kheh te che chaw awr lehr, daq che haq duhd ngawx vix tug ted ceng lug vehr sez vehr

lehq thed che cawd che tawd khuhd a cehax liz mad cawg che yaog. Chaw u ve teq pa awr lehr, tawd ghawg daq che awg ceng che ve teq pa haq lehax te che yaog. Ghig sa haq yawz yan cheaq te lehq, paw sa lehq awg mehaq gha tug haq lehax duhd chehd che yaog.

**6** Awg cehg mag ver, Ghig sa haq yawz yan che khuhn a nig ni khaz suh ver, awg mehaq gha mad jad vehr che yaog.

**7** Awg lawn ghod ver, a nig mig gig thag lo pawaq thad huh teq chaweh liz mad Yug veba lag che yaog. Kheh te lehq, a nig mig gig che ve khuhn tuhez che te yand liz, teq chaweh Yug ve maq gha hawg.

**8** Kheh te lehq, cad tug dawg tug cawg lehq, veq tug kad tug cawg ver, a nig ni khaz suh cawd vehr che yaog.

**9** Paw sa vid gad che chaw teq pa awr lehr, vend bax ber che, va thuh lar che he lehq cud yiq mad cawg che awg khuhn te lug vix che sex lae che laex ceng awg khuhn geh veh che yaog. Sex lae che u ve teq pa awr lehr, chaw yad haq saw lug saw sez vehr kig lo sir ve lehq kae vid che yaog.

**10** Awg lawn ghod ver, phu si haq sex lae che ted ceng awr lehr, haeg che awg gha lia ve awg chi pi phehq che yaog. Chaw ted pehg pehar awr lehr, phu si haq sex lae cheaq te lehq, yonr che ted ceng haq chid bag vehr lehq, duhd har gad har tug awg ceng teq pa i hehd ve awg ton haq joz pawnr\* vehr che yaog.

\* **6:10 6:10 i hehd ve awg ton haq joz pawnr** Lug vehr sez vehr che haq koz che yaog.

*Nawg kha sehax tawnd lar cawd che awg ceng*

**11** Kheh ma khuhd, Ghig sa ve chaw phehq che nawg awr lehr, awg ceng u ve teq pa haq phaw yug jaw yug lor. Thed che cawd che ted ceng, Ghig sa haq yawz yan che ted ceng, yonr che ted ceng, haq pehnd che ted ceng, ni ma yeg che ted ceng he lehq ni ma nud nehg che ted ceng, awg ceng che ve teq pa haq kha sehax ghaq te kae-oq.

**12** Yonr che haq caz daq che teq pa awg pun kha nehax tawr daq bawq daq-oq. Co tiq ha tiq haq kha sehax yug cid lar-oq. U ve haq gha tug awg pun Ghig sa nawg haq kug yug che haq, sax khiz khanr var chaw laex ghad mehz khuhd suhr sax khiz kha sehax nawg khanr yug lar peg che yaog.

**13** Awg ceng gha lia haq a saq teq vid sehr phad Ghig sa mehz khuhd suhr lehd ma koz, jawd mawd Por tiq Pid laq mehz khuhd suhr sax khiz kha sehax khanr che Yer suq Khreq mehz khuhd suhr huh lehd ma koz, ngag nawg haq tawd che kheh te yawa che yaog.

**14** A nig ved Jawd mawd Yer suq Khreq kawq yaq thad kha gag, nawg yaq kig he lehq vend bax tar kig mad cawg che khuhn, ngag tawd yawa lar che haq kha sehax na yug lehq te kae-oq.

**15** Ghig sa ve awg yand gaeg ver, yawd a nig haq pheq mar tug yaog. Ghig sa awr lehr, awg bon ir sehr phad phehq lehq yawd te ghad lehax uq penr sehr phad phehq che yaog. Yawd awr lehr, jawd mawd keh liz Jawd mawd, jawd mawd nux keh liz Jawd mawd nux phehq che yaog.

**16** Yawd te ghad lehax co co taer taer a saq teq chehd lehq, chaw te ghad-eg liz awg pad lo kae

mad gag che awg ghiz awg khuhn chehd chehd che yaog. Chaw te ghad-eg liz yawd haq mad mawg jaw lehq, mawg maq na che yaog. Co co taer taer awg mig awg phond he lehq kand pax yawd geh cawg vid-oq. A meng.

<sup>17</sup> Che teq co khuhn ve paw sa che chaw teq pa ni ma maq gha ir vid tug he lehq lug vix sez vix che med nged jeg kor teq pa haq maq gha duhd law tug, i hehd haq tawd pid-oq. A nig gha ha lehg tug awg pun awg ceng gha lia pehar sehr phad Ghig sa haq lehax duhd law gha tug, i hehd haq koz vid-oq.

<sup>18</sup> I hehd teq pa su haq awg bon te vid vix tug lehd ma koz, daq che kanx haq mad chawa te tug lehd ma koz, su haq pehg vid tand vid che khuhn mad chawa pid tug lehd ma koz, i hehd haq koz mar vid-oq.

<sup>19</sup> Awg cehg mag yeg che a saq teq che ted ceng haq yug cid lar gha tug, awg khaz nuhr ve teq co khuhn i hehd daq che awg chi pi cawg tug awg pun, daq che awg ceng teq pa haq saw phoz lar-oq lehz, i hehd haq koz mar vid-oq.

### *Tiq mod ser haq awg leh med ve tawd yaw vid che*

<sup>20</sup> Tiq mod ser-og, Ghig sa nawg haq chid aq vid lar che awg ceng haq kha nehax haq sax lar-oq. Cud yiq cawg hawg lehd koz liz, awg bon mad cawg che tawd ghawg daq che teq pa haq he lehq Ghig sa haq ma yawz yan che kheha ca kaod koz gid che haq jaw kae-oq.

**21** Chaw ted pehg pehar ma hez hez che cud yi<sup>q</sup>  
haq haq yug cheaq te lehq, yonr che awg khad  
haq phuhz veh che yaog.

Ghig sa awg bon nig hehd geh cawg vid-oq.

**Lahu Shi  
Lahu Shi: Lad hur Si Liq Phu Awg Suhx New  
Testament**

copyright © 2015 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Lahu Si

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2025-05-10

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 9 May 2025 from source files  
dated 10 May 2025

e3f23237-3165-58f9-84d8-20fb5acd84fe